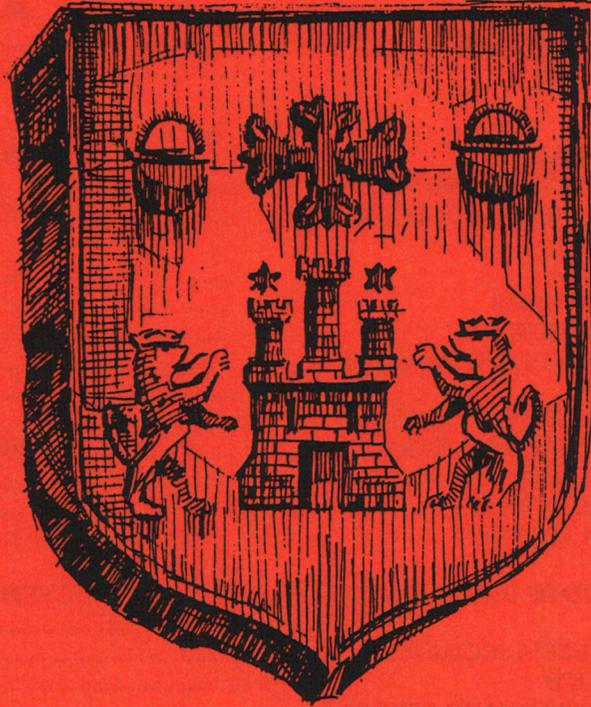


NOS INTERESA

INFORMATIVO DE GUMIEL DE IZÁN FECHA 15.05.99 Nº 46



GUMIEL DE IZÁN

SUMARIO

EDITORIAL	3
CARTAS A LA REVISTA	4
EL PREGONERO	5
CRÓNICAS DEL PUEBLO	
Segunda Fiesta de la Matanza	9
Residencia 3ª edad "El Gomellano"	9
Actuación en La Peña del grupo "Substitutos"	10
Cesión del tramo del polígono de la carretera N-1	10
Convocatoria premios "C" de turismo	11
EL PUEBLO AYER	
Recuerdos de mi paso por la iglesia de Gumiel. Cap. I	13
MEDIO AMBIENTE	
Gasolina ecológica a partir del alcohol de cebada	17
GUMIEL EN MARCHA	
El lado humano de uno de los padres de Internet	18
Cuentas y cuentos	21
GUÍA DE SALUD	
Hierbas y remedios caseros. La encina	24
DEPORTES	
Los tilines	25
EL RINCON POÉTICO	
Hay personas	26
Tu voto en la urna	27
LA RECETA DE LA ABUELA	
Osobuco al jengibre	28
PASARRATOS	29
ANUNCIOS	30
AGENDA	31

CITAS CÉLEBRES:

El que te habla de los defectos de los demás, con los demás habla de los tuyos.

Diderot (filósofo francés 1713-1784)

AGENDA

TELÉFONOS DE INTERÉS

CENTRO DE SALUD - ARANDA RURAL	51.14.53
HOSPITAL SANTOS REYES	50.21.50/51.07.10
INSPECCIÓN SANITARIA	50.54.09
PUESTO SOCORRO DE LA CRUZ ROJA	50.26.18
AMBULANCIAS	50.12.80/50.04.91
CONSULTA MÉDICA GUMIEL	54.41.53
FARMACIA GUMIEL	54.41.04
BOMBEROS	50.32.00
POLICIA NACIONAL	091/50.10.40/50.25.04
POLICIA NACIONAL-SECCIÓN D.N.I.	51.02.02
GUARDIA CIVIL-ARANDA DE DUERO	50.00.86/50.79.79
BUTANO ARANDA	50.02.36/50.72.73
IBERDROLA - AVERIAS	50.03.50
IBERDROLA - URGENCIAS	(901)20.20.20
JUNTA CASTILLA Y LEÓN (ARANDA)	51.08.47
INEM ARANDA	50.38.18
TESORERIA SEGURIDAD SOCIAL (AR.)	51.16.37
AGENCIA TRIBUTARIA (ARANDA)	50.71.83/50.71.11
RENFE INFORMACIÓN	50.04.85
ESTACIÓN DE AUTOBUSES	50.99.51
PARADA TAXIS ARANDA	50.13.25
AYUNTAMIENTO DE GUMIEL DE IZÁN	54.41.11/52.57.24/54.43.08 (fax)
PARROQUIA	54.40.18
CENTRO ASISTENCIA SOCIAL -CEAS	52.57.24
COLEGIO PÚBLICO	54.40.41
COOP. DEL CAMPO "SANTO CRISTO"	54.40.10
BODEGA ASUNCIÓN DE NTRA. SRA.	54.40.21
CAJA DEL CIRCULO DE GUMIEL	54.41.30
CAJA BURGOS DE GUMIEL	54.40.11
CAJA RURAL DE GUMIEL	54.40.76

TIRADA.: 550 EJEMPLARES

EDITA.: AYUNTAMIENTO DE GUMIEL DE IZÁN

DEPÓSITO LEGAL.: BU-61-1993

ANUNCIOS

EN ESTE ESPACIO PODÉIS COMPRAR, VENDER Y CAMBIAR. La revista se publicará los días 15 de los meses de enero, marzo, mayo, julio, septiembre y noviembre, recibándose anuncios, hasta el día 5 de esos meses. **BUSCA A LA OTRA PARTE.**

Editorial

TU ELIGES, TU DECIDES

Llegan la elecciones, en esta ocasión por partida triple, municipales, autonómicas y europeas y con ellas nuevamente la posibilidad de cambiar o mantener a los partidos o personas que en los últimos 4 años han dirigido las diferentes parcelas que afectan a cada una de los distintos niveles.

Es un momento importante puesto que nuestra elección ante la urna nos afectará, directa o indirectamente durante los próximos 4 años, de ahí la trascendencia de nuestra reflexión y decisión.

Ha medida que avanzaba nuestra democracia hemos ido adquiriendo una mayor cultura política y democrática, los comportamientos antidemocráticos han disminuido y con ello hemos alcanzado mayores cuotas de libertad y respeto y como máximo exponente de ello, nuestro derecho al voto.

Es un derecho que nos confiere nuestra constitución, y como tal debemos ejercerlo: con responsabilidad, con decisión, pero básicamente con **TU** decisión. Es fundamental que la última palabra, el último detalle, el momento de introducir la papeleta, sea tu momento, que nada ni nadie lo haga por ti, porque es **TU** derecho.

El próximo día 13 de junio todo, absolutamente todo, estará en tus manos. Escucha, habla, comenta y recapacita, pero sobre todo no olvides que ese día decides **TÚ**.

Cartas a la Revista



Las cartas que se publiquen, deberan ir obligatoriamente firmadas, enviándolas al Ayuntamiento en un sobre que ponga "CARTAS A LA REVISTA". Por último indicaros que han de recibirse los días 5 de cada mes de publicación.

PASARRATOS

Por NANI

CRUCIGRAMA SILÁBICO - DIEZ PEÑAS GOMELLANAS

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11		
1		■			■					■			HORIZONTALES.: 1. Notas. Esta "copa" está en la plaza y sólo tiene agua. Al revés, chico poco frecuente. Personaje navideño muy apreciado por los niños. 2. Media salsa canaria. PEÑA. Desciende. 3. Dios que anima. Con ésta termina el juego del parchís. Medio raro. Resfriado. 4. Al revés, fue un coloso maravilloso. Conjunción. Relato. 5. Enfermedad asiática que afecta a la piel. Río que nace en los "Montes gigantes". Chica muy florida. 6. PEÑA. Un tipo de raíz. La tiene una moza. 7. En medio del canuto. Radio. Nota. Bismuto. PEÑA. 8. Mal. PEÑA. Al revés, mondadientes.
2			■										
3				■		■	■	■	■				
4					■					■	■	■	
5	■				■			■					
6						■				■	■		
7							■		■				
8								■				■	

VERTICALES: 1 PEÑA. PEÑA. 2. Preposición. Al revés, lo puedes bailar también en Cuba. Al revés, catálogo. 3. Esta mediafuente no es un plato grande. Interjección. También las vacas aprecian esta Mª Dolores. 4. Al revés, confitería burgalesa. Letra griega. La tiene un gondolero. Artículo. 5. Esta cólera la sienten los hijos de Alonso. Pronombre. Chica televisiva muy recatada. 6. Grito. Al revés, chico que ha nacido en La Habana. Sonido agradable. 7. Al revés, gran "tenedor". Observa. El gran Bilbao vale por dos. 8. Malvados. PEÑA. Al final del pasillo. 9. Calcio. Toma. Al revés y en algunos lugares, chicos algo bobos. 10. Al revés, el "Pelao" más fresco de Gumiel. Con la primera estás en el continente más corto. Al revés, amo. 11. PEÑA. A ti también se te caen con el frío.

SOLUCIONES.- HORIZONTALES: 1. Las. Fuente. otariv. Noel. 2. Picón. Los liegales. Baja. 3. Ra. Chis. Ra. Catarro. 4. sador. Y. Novela. 5. Lepra. Elba. Horensia. 6. El Bodegón. Cubica. Mo. 7. Nu. Ra. Re. Bi. Los Troncos. 8. Dolor. El Mesón. oilliar. P.

La receta de la abuela

OSOBUCO AL JENGIBRE

INGREDIENTES (4 personas):

4 osobucos
1 cebolla
1/4 de champiñones
1 rama de apio
2 tomates pelados
1 raíz de jengibre
1 diente de ajo
1 ramita de perejil
1 vasito de vinagre de vino
2 vasos de vino tinto
1 copita de coñac
aceite
pimienta en grano y sal.



ELABORACIÓN:

Poner el aceite en una cazuela y rehogar los osobucos pasándolos por un poco de harina. Reservarlos. En el mismo aceite ir rehogando las verduras cortadas muy finas, el jengibre partido en tiras finas, incorporar un poco más tarde los champiñones en láminas. Una vez rehogadas añadir los osobucos. Se condimenta con un majado de ajo y perejil, sal y algún grano de pimienta. Se echa el vinagre y un poco de agua para que vaya cocinando; a media cocción se incorpora el vino tinto y finalmente el coñac.

Pueden servirse con arroz blanco o amarillo; y en cuanto al vino, el tinto de la Ribera que cada bolsillo pueda pagar.

María del Carmen Ugarte

EL PREGONERO

En este nuestro último encuentro antes de la celebración de las elecciones locales el próximo día 13 de junio, como de costumbre les daremos cuenta de los principales hechos relacionados con la Actividad Municipal, además de los principales acuerdos del pleno daremos cuenta del presupuesto General para 1.998, que cuando aparezcan estas líneas habrá sido aprobado inicialmente, Asimismo se hará balance del primer año de gestión de la recaudación de los impuestos locales directamente por el Ayuntamiento.

El Pleno de esta Entidad ha celebrado únicamente dos sesiones en estos dos últimos meses, ambas con carácter ordinario, en la celebrada el día 26 de marzo pasado se solicitaron las siguientes subvenciones:

- Dentro de la convocatoria de Promoción Turística efectuada por las Excm. Diputación de Burgos, se ha solicitado una ayuda de 50.000 pesetas para uno de los tres itinerarios turísticos propuestos.
- En la convocatoria de Fiestas Patronales para 1.998 destinada a Ayuntamientos el pleno decidió solicitar la actuación del Grupo de música tradicional ATABAL el día 5 de septiembre de 1.999.
- Se ha solicitado una subvención de 950.000 pesetas en la convocatoria de Acción Cultural 99 para la realización de un programa de actividades culturales durante el año 1.999 con un presupuesto total de 5.450.000 pesetas.
- Al amparo de la convocatoria efectuada por el Instituto Provincial de Deportes y Juventud de Burgos, el Ayuntamiento de Gumiel de Izán, ha solicitado las siguientes ayudas:
 - Para la adquisición de material deportivo durante el año 1.999: 216.000 Ptas.
 - Para la realización de actividades deportivas en el año 1.999: 271.875 Ptas.
 - Para la realización de actividades juveniles durante el año 1.999: 550.000 Ptas.

Asimismo considerando la labor que se ha venido desarrollando en los últimos años a favor del embellecimiento y conservación equilibrada de

nuestro núcleo rural ha decidido participar en el Concurso Provincial de Conservación del Patrimonio Urbano Rural 99.

En esta misma sesión se desestimó el recurso presentado por IBERDROLA contra la imposición de Contribuciones Especiales por la pavimentación de la Calle San Babilés en concepto de instalación de galerías subterráneas.

En la sesión celebrada el día 30 de abril se adoptaron como acuerdos más destacados la solicitud de las siguientes subvenciones:

Dentro del Convenio INEM – Corporaciones Locales para 1.999, se ha solicitado subvención para la contratación durante seis meses de 1 oficial y dos peones que ejecutarán las siguientes obras: Adecuación de la Cañada mediante la colocación de bordillos y muerete en el talud, reparación del suelo del matadero y rehabilitación de una de las casas de los maestros.

El Pleno del Ayuntamiento considerando que es urgente y necesaria la mejora del alumbrado eléctrico de los siguientes tramos, Calle Ctra. de Huerta parte final hasta límite del suelo urbano, Zona de la Calle Crta. de Madrid parte Sur hasta el Frontón, ha solicitado dentro del Plan de urgente necesidad de la Excm. Diputación Provincial una obra de 2.000.000 pesetas, que se financiará al 50% entre Municipio y Diputación.

En esta sesión se llevaron para la aprobación por el Pleno la propuesta de dar de baja del Inventario de bienes seis parcelas que de titularidad municipal pasaran a los particulares que han acreditado su propiedad, el Pleno acordó la baja de esas fincas de conformidad con el informe emitido por la secretaria de la Entidad en la que se acredita la propiedad privada de las citadas fincas con anterioridad a la formación del Catastro del año 1.950, en concreto en los diversos expedientes aprobados se puede comprobar que los antepasados de los reclamantes poseían las citadas fincas o parte de ellas, bien por la documentación privada aportada (hijuelas o escritura privada) o en la declaraciones a efectos fiscales de los años 1.897 y 1.940. La documentación puede hacer referencia directa o indirecta por la declaración de otro propietario que reconocía limitar no con baldíos o ejidos, sino con un particular. En los siguientes meses, de acuerdo con las posibilidades de trabajo, se conti-

TU VOTO EN LA URNA

Tu voto en la urna piden los que quieren gobernar
todos prometen el cielo y ni las gracias darán.

Unos tienen la intención de bajarte los impuestos,
pero tú sabes muy bien que eso no puede ser cierto.

Tus saludos en la calle ahora son solicitados,
pero todos conocemos que es tu voto el deseado.

Las llamadas de teléfono una vez y otra vez más,
van mostrando las ofertas si les llegas a votar.

Otros ponen en tu mano el voto que ellos desean,
todo lo hacen más fácil, para que tú "no trabajes".

Piensa y recapacita quién quieres que te gobierne,
porque eres mayorcito para estos menesteres.

Observa a tu alrededor si llegaron las promesas,
pues es buen gobernador quien cumple con las propuestas.

Cuando metas en la urna el voto del elegido,
piensa que lo va a hacer bien, ya que el futuro dirá,
si volverá a gobernar o en la calle le pondrás,
porque ese voto en la urna,
tiene todo el poder que te da la llamada democracia.

M^a Carmen Martín Escolar

El rincón poético

HAY PERSONAS

Hay personas....
cuyas manos son dos invisibles alas
que ayudan a volar
y cuyo color es el de las alas
de una gaviota blanca.

Hay personas....
cuyo corazón y cuya alma son dos invisibles alas
que ayudan a volar
y cuyo color es el de las alas
de una paloma blanca.

Hay personas....
cuyos cabellos son del color de sus manos
del color de su corazón
del color de su alma
del color de las alas de una gaviota blanca
del color de las alas de una paloma blanca.

A mi amigo Alberto Palacio Anduiza

Rafael Mayor González

nuara con esta labor y se darán de baja aquellas parcelas donde se acredite la propiedad privada de las mismas.

Por otra parte transcurrido algo más de un año desde que Ayuntamiento de Gumiel de Izán, asumiera la recaudación de los Impuestos Municipales es hora de hacer balance, el cual puede tener diversos puntos de vista, por un lado se deberá valorar la eficiencia del servicio en comparación con el anterior servicio que recibíamos por medio de Diputación, se deberá valorar los cambios que han supuesto para los contribuyentes y por último se deberá valorar los costes del servicio el aspecto económico.

Empecemos en primer lugar con la eficacia recaudadora de la prestación directa del servicio de recaudación tomando como referencia los cuatro impuestos principales cobrados mediante recibos (IBI rústica y urbana, IAE y Vehículos), en estos momentos:

Impuesto	Total recibos a cobrar	% recaudado en voluntaria	Observaciones
IBI rústica	2.295.886	99,99	Un solo recibo pendiente
IBI urbana	8.762.449	99,58	
I. Actividades Econ.	1.877.665	100	Sin recibos pendientes
I. Vehículos Trac. M.	2.400.829	96,65	Algún recibo pendiente de dar de baja por error

Si a esto se añade que el Servicio de Recaudación de Diputación entregó recibos incobrados de los ejercicios de 1.991 a 1.997 por un importe superior a 700.000 pesetas y que en la actualidad se ha recaudado íntegramente excepto algunos recibos que en conjunto su importe no llega 20.000 pesetas, se puede decir que el servicio durante este año ha sido muy eficiente.

Otro aspecto es si el servicio ha mejorado desde el punto de vista de facilitar al contribuyente el cumplimiento de sus obligaciones, en esta línea se le facilita la domiciliación de recibos y la consulta en las propias dependencias municipales o mediante teléfono, en cualquier momento

pueden consultar sus obligaciones y las devoluciones de recibos erróneos se gestionan inmediatamente.

Por último en el ámbito de la eficiencia económica la gestión directa del servicio supone más necesidades de personal pero por otra parte también genera un ahorro de la cantidad que se pagaba a Diputación por la prestación del servicio, en concreto refiriéndose a los tributos locales que se recaudan mediante recibo y calculando que diputación cobra un 6% de todo lo que recauda en voluntaria el ahorro que obtenemos por la gestión directa es de 1.434.705, que supone casi 85% del salario de un auxiliar, el cual no destina su tiempo únicamente a la gestión recaudadora sino a otros aspectos como atención al público que mejoran los servicios que reciben los ciudadanos.

Por otra parte dar un breve anticipo de como será el Presupuesto para este ejercicio para 1.999, que sigue la línea del de los años anteriores y con carácter claramente inversor donde se destina al capítulo de inversiones reales entorno al 53 % del total de los gastos, en el siguiente número haremos un estudio más pormenorizado del mismo, aquí no limitaremos a mostrar el resumen por capítulos de ingresos y gastos.

AYUNTAMIENTO DE GUMIEL DE IZAN 09151 1999

RESUMEN DEL PRESUPUESTO

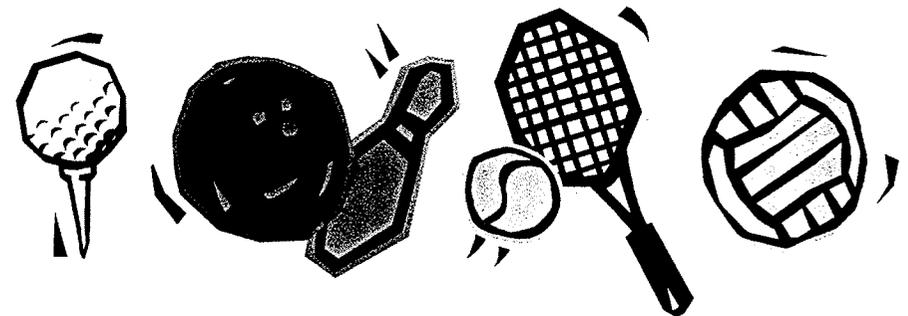
CAP.	DENOMINACION	PESETAS	CAP.	DENOMINACION	PESETAS
A) OPERACIONES CORRIENTES			A) OPERACIONES CORRIENTES		
1.	IMPUESTOS DIRECTOS	17.808.752	1.	GASTOS DE PERSONAL	25.212.000
2.	IMPUESTOS INDIRECTOS	25.230.000	2.	GASTOS EN BIENES CORRIENTES Y SERVICIOS	23.570.354
3.	TABAS Y OTROS INGRESOS	17.808.000	3.	GASTOS FINANCIEROS	975.000
4.	TRANSFERENCIAS CORRIENTES	24.478.184	4.	TRANSFERENCIAS CORRIENTES	2.180.000
5.	INGRESOS PATRIMONIALES	3.375.000	B) OPERACIONES DE CAPITAL		
B) OPERACIONES DE CAPITAL			6.	INVERSIONES REALES	57.181.202
6.	ENAJENACION DE INVERSIONES REALES	0	7.	TRANSFERENCIAS DE CAPITAL	0
7.	TRANSFERENCIAS DE CAPITAL	10.105.836	8.	ACTIVOS FINANCIEROS	0
8.	ACTIVOS FINANCIEROS	0	9.	PASIVOS FINANCIEROS	700.000
9.	PASIVOS FINANCIEROS	14.895.654	TOTAL GASTOS		
TOTAL INGRESOS		113.497.208	TOTAL GASTOS		108.818.558

DEPORTES

LOS TILINES

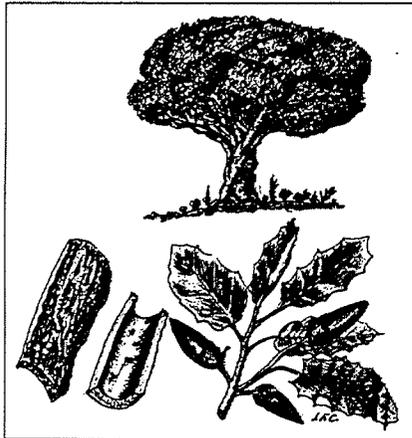
Este juego, que todavía se practica por nuestros más pequeños a los que sus madres les han enseñado, era propio de la primavera cuando el buen tiempo dejaba ir a las eras y la tierra está más fresca.

Se hacen tantos hoyos como jugadores y se le asigna a cada hoyo un jugador. Desde una distancia de aproximadamente cinco metros un jugador, el que pone, tira una pelota que debe entrar en uno de los hoyos. El jugador al que se le había asignado el hoyo debe ir a cogerla mientras el resto echa a correr. Cuando el jugador recoge la pelota del hoyo grita: «¡Tilín!» y los demás deben pararse en el sitio en el que estén. El jugador intentará dar con la pelota a uno de los jugadores y este último será el que ponga a la vez siguiente.



Guía de Salud

HIERBAS Y REMEDIOS CASEROS



ENCINA (*Quercus ilex* L.)

Todos los géneros "Quercus" son astringentes gracias al tanino que contienen. El *Quercus ilex*, de las bellotas, es al que nos referimos en los siguientes remedios.

VIRTUDES DE LA ENCINA

Metrorragias (hemorragias uterinas). Hemorroides. Dilatación vaginal: Uso externo: baños de asiento a base de: 2

cucharadas de corteza de encina, 1 cucharada de hojas de ciprés, 1 nuez de ciprés, 1 cucharada de hojas de ciprés, 1 nuez de ciprés, 1 cucharada de hojas de nogal, 1 cucharada de cola de caballo y 1 cucharada de gordolobo (hojas), todo ello cortadito. Hervir todo en un litro y medio de agua durante 9 minutos. Dejar que se enfríe un poco, colar y hacer baños de asiento en un bidé, al acostarse. Se le puede añadir sal y vinagre (un poco) a los baños y también más agua fría.

Al hacer por la noche compresa derivativa genital se hace con el agua más concentrada bien escurrida sujetando con una toalla seca.

También algún día antes de acostarse o cuando se disponga de 1/2 hora de tiempo, en el cuarto de baño con un poco de este agua concentrada y arcilla se prepara un emplaste que se aplica directo al bajo vientre y zonas genitales.

Dos o tres días a la semana se puede hacer también irrigación vaginal con este agua concentrada y el zumo de medio limón por litro de este agua.

Sabañones: Con esta misma fórmula haremos baños alternativos, fríos y calientes, a las manos o a los pies. Al final hacer una fricción de alcohol de vitaminas (Ver Nos Interesa nº 25).

Si están llagados, se hacen sólo baños templados y sin fricción de alcohol.

Crónicas del pueblo

SEGUNDA FIESTA DE LA MATANZA

El pasado 21 de marzo y por segundo año consecutivo, la Asociación de Mujeres La Hoz organizó la 2ª Fiesta de la matanza en el Arco del Matadero, con gran éxito de público.

Disfrutamos de un maravilloso día, el tiempo nos respeta, y una excelente comida preparada por la Asociación de mujeres y algunas colaboraciones.

Os aconsejo que el próximo año no os la perdáis, pues fue un día para el recuerdo.

Julián Molero

RESIDENCIA 3ª EDAD "EL GOMELLANO"

Los últimos avances en las negociaciones sobre la residencia de la 3ª edad "El Gome llano" han sido el acuerdo alcanzado entre los técnicos sobre la distribución de los diferentes servicios de la residencia, para adaptarse a la nueva normativa, esto significará una pequeña reducción de plazas, pero no tan importante como en un principio nos plantearon. La capacidad pasará de las 17 plazas previstas a 15, con lo que la pérdida es tan sólo de dos plazas.

La segunda fase comenzará ahora sobre el

Gumiel de Izán celebra el domingo la Segunda Fiesta de la Matanza

□ **GUMIEL DE IZÁN.** La Asociación de Mujeres La Hoz, de Gumiel de Izán, organizará de nuevo este año una Fiesta de la Matanza, dado el éxito de participación que tuvo la primera edición. La cita será el próximo domingo 21 de marzo en el Arco del Matadero de esta localidad ribereña.

El programa de esta actividad festiva se basa principalmente en el sacrificio del cerdo, ritual que tendrá lugar a las 12.30 de la mañana, y la celebración de una comida tradicional amenizada con música en la cual se podrán degustar platos como patatas con carne, morcilla y picadillo. El menú se completará con vino de la Ribera, fruta y café.

El precio de la comida será de 800 pesetas para los adultos y de 400 para los niños. Los tickets, que están ya a la venta, se pueden adquirir hasta el miércoles 17 de marzo y se deberán entregar en el lugar donde se desarrollará la fiesta presentando el resguardo de ingreso en una cuenta de la Caja del Círculo.

**DIARIO DE BURGOS,
16 de marzo de 1999**

concierto de plazas con la Junta al efecto de firmar un convenio de colaboración para que asuman la mayor parte de los gastos de mantenimiento. Os tendremos informados.

Julián Molero

ACTUACIÓN EN LA PEÑA DEL GRUPO "SUBSTITUTOS"

El pasado 19 de marzo actuó en La Peña el grupo "Substitutos" cuya

reseña podéis leer en el artículo que fotocopiarnos al margen. También estaba prevista una actuación para el pasado día 30 de abril, del grupo "THE FLAUTERS", que ya actuó en Gumiel el día 26 de diciembre del 97 con una gran aceptación, en esta ocasión nos presentaban su último trabajo discográfico. En el último momento fue suspendida por el grupo por indisponibilidad de su teclista y voz. Aplazamos la actuación para otra fecha que se os comunicará.

Julián Molero

La banda vallisoletana de pop rock «Substitutos» actúa esta noche en Gumiel de Izán

□ GUMIEL DE IZÁN.- El Ayuntamiento de Gumiel de Izán y la Asociación Cultural La Muralla de la localidad vuelven esta noche a la carga con la programación de música en directo presentando en concierto a la banda vallisoletana Substitutos.

Este quinteto, cuyo nombre lo tomó del título de un tema de uno de sus grupos favoritos, *Substitute*, de los británicos The Who, y es por sí solo una declaración de intenciones, se caracteriza por ser una formación *revivalera* con tendencias *sixties*, siendo en la actualidad el máximo exponente del sonido mod pucelano.

Formados en mayo de 1992 y apostando firmemente por las letras en castellano, tras estos años de periplo algunos críticos musicales les han llegado a catalogar como el eslabón perdido entre Los Brincos y Los Flechazos.

Su primer CD que salió al mercado, titulado *Accept no*

substitute, editado en el sello Submarine Records y producido por el omnipresente Paco Loco, contenía un puñado de buenas canciones en las que daban muestra de su pasión por el *merseybeat*, la *psicodelia* y el *power pop*.

Su música, que desborda vitalidad y mucho ritmo, se caracteriza por sus nerviosas melodías, potentes arreglos, buenos coros y aceleradas guitarras. Sin embargo no se quedan en la nostalgia de los sesenta, sino que apuestan por un sonido más poderoso y actual, con influencias de los 80 y los 90.

Con referencias a bandas como los granadinos 091, los madrileños Los Elegantes o los catalanes Los Negativos y Bríghton 64, el directo es su medio natural y en el que ponen de manifiesto su emergente entusiasmo juvenil.

El concierto está anunciado para las 12 de la noche y la entrada es gratuita.

DIARIO DE BURGOS, 19 de marzo de 1999

CESIÓN DEL TRAMO DEL POLÍGONO DE LA CARRETERA N-1

Un paso adelante para la potenciación del polígono industrial de Gumiel de Izán será la cesión de la carretera Nacional I, en su tramo no utilizado por la autovía y que se convertirá en el eje vertebrador del polígono. Las condiciones de la cesión son beneficiosas para Gumiel,

Cuotas a otras asociaciones	5.000,-
Otros gastos	4.695,-
Sellos correos y envíos	2.985,-
Material inventariable	1.541,-
Carteles, folletos, publicidad	0,-
Exposiciones	0,-
TOTAL GASTOS	1.069.185,-

RESUMEN GENERAL	
Remanente a 31.12.1997	184.921,-
Total ingresos 1998	979.429,-
Total ingresos + remanente	1.164.350,-
Total gastos 1998	1.069.185,-
Remanente a 31.12.1998	95.165,-

Algunas actividades a nivel general que se van a realizar durante estos dos próximos meses son las siguientes:

FECHA	ACTIVIDAD	ORGANIZADOR
Mayo	Ruta Cañón del Rudrón	Volcán / La Muralla
Mayo	Pedaleando por la provincia	Volcán / La Muralla
5 junio	Coral de Ayllón (Iglesia)	CIT Ruta del Vino
6 junio	Campeonato Juegos autóctonos	Ayuntamiento
19 junio	Teatro "La Celestina" Escuela Municipal Teatro Burgos	Ayuntamiento
19 junio	Concierto música en directo en "La Peña"	Ayuntamiento La Muralla
24-28 junio	CARREFOUR en Portugal	Mancomunidad

rapidez con que se celebró esta última por falta de público, nos vamos a explayar en lo que la Junta ya sabe y elabora para dar cuenta e informar a todos los que no pudieron asistir.

Concha Arias

ESTADO DE CUENTAS DE 1998	
INGRESOS	
Subvenciones y ayudas	550.000,-
Cuotas de socios	299.000,-
Loterías y sorteos	53.000,-
Excursiones, salidas, viajes	47.600,-
Ingresos diferidos (Lotería)	19.250,-
Otros ingresos	10.000,-
Alquiler tiendas de campaña	450,-
Intereses	129,-
TOTAL INGRESOS	979.429,-
GASTOS	
Pagos actuaciones	609.235,-
Otros gastos actuaciones	244.035,-
Excursiones, salidas, viajes	76.000,-
Alquiler de películas	31.921,-
Material cursos y talleres	31.282,-
Profesores cursos y talleres	20.000,-
Actuaciones propias	15.367,-
Premios concursos y otros	10.490,-
Teléfono	10.000,-
Desplazamientos	6.632,-

pues además de contemplar el nuevo asfaltado conlleva un buen número de reformas que mejorarán sustancialmente su actual estado.

Aunque desconocemos cuando se iniciarán las obras, tenemos esperanzas de que puedan realizarse durante este año 99.

Julián Molero

EL MUNICIPIO BURGALÉS INICIA LOS TRAMITES PARA DESARROLLAR SU POLIGONO

El Ministerio y Gumiel de Izán ultiman la cesión del tramo municipal de la N-I

M. MOLINA ■ Gumiel de Izán (Burgos)

El Ayuntamiento de Gumiel de Izán, al Sur de Burgos, ha presentado ante el Ministerio de Fomento de esta provincia el proyecto en el que se especifican las condiciones en las que aceptará la cesión del tramo de la antigua carretera Nacional I a su paso por las terrenos del polígono industrial de esta localidad. Se trata del trámite previo para que este tramo, eje fundamental del futuro polígono industrial, sea de titularidad municipal, pero con las suficientes garantías para el Ayuntamiento de que estará en buen uso al menos durante tres o cuatro décadas.

El Ayuntamiento encargó este proyecto a un ingeniero de caminos, que ha presupuestado las obras en aproximadamente unos 60.000 millones de pesetas. El siguiente paso es el estudio del plan por parte de los representantes del Ministerio y la aceptación de las obras propuestas por el Ayunta-

miento de Gumiel de Izán, que ha incluido en el proyecto las actuaciones necesarias para que el tramo de carretera se reciba en óptimas condiciones, de forma que evite inversiones municipales en un plazo de entre 20 y 30 años. «Solicitamos una serie de mejoras: la actuación se dirige fundamentalmente a una repavimentación de la carretera, encitado de aceras, soterramiento de todos los servicios Iberdrola, Telefónica, alumbrado...», explica Julián Molero, alcalde de Gumiel de Izán.

VITAL PARA EL POLIGONO

La puesta a punto del vial es fundamental para el desarrollo del polígono. El Ayuntamiento está muy interesado en aceptar la cesión de este eje viario, ya que ello conllevaría la posibilidad de poder cambiar también las condiciones de aprovechamiento de los terrenos colindantes. Así el Ayuntamiento, a través de sus normas subsidiarias, podría

aplicar condiciones de edificabilidad o de vallado de las parcelas diferentes a las que dispone Fomento.

Por otra parte, el Ayuntamiento ha solicitado a la Diputación, a través de la política de ayudas para remodelación y equipamiento de polígonos industriales, una subvención para financiar las obras necesarias en otra calle del mismo complejo. «La calle Renalte, que ahora es un camino, junto con una zona expropiada de Fomento sería un circuito de tránsito interesante. Se solicitó a la Diputación de Burgos la financiación de las obras. Está pendiente de resolver y no sabemos si se conseguirá o no la subvención. El año pasado la solicitamos y no nos fue otorgada», señala Molero.

«El Polígono tiene una extensión de 50.000 m², de los que 30.000 están remodelándose. Además, se espera ampliación de 10.000 m², con lo que cuando finalicen las obras el Polígono tendrá una extensión de unos 60.000 m².

DIARIO EMPRESARIOS DE CASTILLA Y LEON, 15 de abril de 1999

CONVOCATORIA PREMIOS "C" DE TURISMO

El pasado mes de abril junto con la localidad Burgalesa de Villadiego,

optamos al primer galardón provincial de los premios "C" de turismo convocados por la Junta de Castilla y León, cuyo vencedor debería representar a Burgos en el mismo certamen regional, con un premio para el vencedor de 15 millones de pesetas.

Nos quedamos a las puertas, Villadiego fue la localidad seleccionada y Gumiel quedó en segundo lugar. Pero no nos desanimamos, el próximo año volveremos a estar ahí. Mientras tanto y para abrir boca, nos vamos a presentar el próximo día 10 de mayo a los Premios de Conservación y Embellecimiento que convoca la Excm. Diputación Provincial, concurso en el que en anteriores convocatorias ya obtuvimos un accésit y dos segundos premios.

Julián Molero

JUNTA El jurado se reunirá mañana

Villadiego y Gumiel de Izán optan este año al premio «C» de Turismo

Gumiel de Izán y Villadiego serán los municipios que opten este año al premio «C» de Turismo, convocado por la Junta de Castilla y León. Los miembros del jurado se reunirán mañana, viernes, para seleccionar al único representante burgalés que acuda a la fase final regional.

□ **BURGOS/S.G.** Villadiego y Gumiel de Izán aspiran a ser seleccionadas por los miembros del jurado para representar a la provincia burgalesa en la fase final del premio «C» de Turismo de Castilla y León, que trata de reconocer y estimular la labor desarrollada por los municipios de la Comunidad en la rehabilitación y conservación de sus recursos culturales, artísticos y naturales.

Tras haber sido candidatas en varias ocasiones, ambos municipios reúnen condiciones más que suficientes para aspirar a conseguir el premio «C» de Turismo, que el año pasado obtuvo la localidad burgalesa de Medina de Pomar.

Villadiego se encuentra inmerso en un proyecto de recuperación de su entorno histórico dentro de su Plan Especial del Conjunto Histórico. A estas actuaciones urbanísticas llevadas a cabo durante los últimos años se suman a obras como la recuperación de los soporales doblados, así como la promoción cultural y turística a tra-

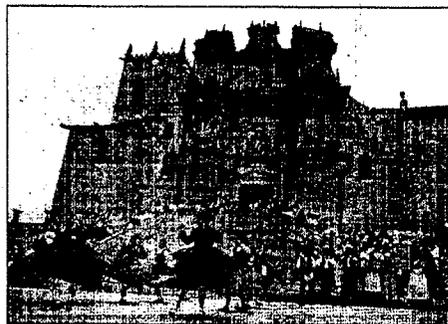
vés de los museos de pintura y etnográfico.

Por su parte, Gumiel de Izán cuenta con una arquitectura popular en buen estado de conservación y se han preocupado en los últimos años por la conservación del conjunto histórico. Asimismo, también ha sido reseñable la preocupación del Ayuntamiento por el fomento turístico, incorporándose a la Ruta del Vino con otras localidades de la comarca y contando con varios establecimientos de turismo rural.

Los miembros del jurado se reunirán mañana, viernes, en la Delegación Territorial de la Junta de Castilla y León, convocante del premio, para valorar la documentación presentada por cada uno de los candidatos. Presidido por la delegada, Ana Parra, el jurado estará compuesto por el jefe del Servicio de Industria, Comercio y Turismo, Galo Barahona, y tres profesionales de reconocido prestigio: Fernando Trespaderne, periodista de DIARIO DE BURGOS; Ricardo Garilleti, presidente de



Villadiego cuenta con sendos museos de pintura y etnográfico. ALBERTO RODRIGO



La iglesia de Gumiel de Izán es uno de sus atractivos turísticos. PACO SANTAMARÍA

la Asociación de Hostelería; y Alberto Ibañez, catedrático de la Facultad de Humanidades de la Universidad de Burgos. Ejercerá como secretario, José Luis Calzada, jefe de la sección de Turismo de la Delegación Territorial de la Junta.

miento, Vinton debía partir a preparar su presentación del día siguiente y uno a uno nos fue apretando las manos y agradeciéndonos la recepción y la compañía.

Días más tarde aún algunas notas electrónicas cruzaron el Atlántico, en una de ellas nos decía que se había llevado de su viaje una botella de Vega Sicilia y que había encargado a su proveedor en Nueva York vino de la Ribera del Duero. En la respuesta uno de los anfitriones de aquella comida le facilitaba también un lugar en Nueva York al que podía acudir si quería comprar jamón ibérico y es que Vinton Cerf, demostró en aquella comida, aparte de su mucho saber sobre redes, su bien merecida fama de saber apreciar lo bueno y lo propio de los sitios que visita... ¡Como tonto!

Notas:

- (1) Vinton Cerf fue uno de los creadores del protocolo de comunicaciones TCP/IP, el utilizado por Internet.
- (2) Cerf, Vinton: *La Internet para todos*, pág. web, <http://www.wcom.com/about_the_company/cerfs_up/internet_for_everyone.shtml>, (en inglés), (consultada abril 1999).
- (3) El proyecto a Marte puede consultarse en pág. web: <http://www.wcom.com/about_the_company/cerfs_up/interplan/index.shtml>, (en inglés), (consultada abril 1999).
- (4) Utilizó para ello un juego de palabras con *hardware* (equipo informático) y *underwear* (ropa interior) llamando a los nuevos minúsculos artilugios que permitirán la conexión a Internet desde cualquier parte *underware*.

María del Carmen Ugarte García
mayo de 1999

CUENTAS Y CUENTOS

Como no acuden muchos socios a las reuniones y asambleas, algún despistado de última hora, al cual agradecemos su asistencia, sea por que confían en nosotros sea por diversos motivos, creemos interesante informar siempre del estado económico de esta Asociación, y dada la

mente en un cuaderno electrónico, para ir formando el pedido, que una vez finalizado pueda ir con solo dar una tecla al supermercado. Minutos después sonará el timbre de nuestra puerta y el chico de los recados aparecerá con la cesta llena. Hay algo que Internet no puede solventar, al menos de momento, y es el transporte y la entrega de los productos, pero sí puede ayudar a agrupar pedidos por zonas de tal forma que su distribución sea más fácil.

O puede permitirnos comprar en el otro extremo del mundo para alguien en ese mismo lugar. Piénsese en la gente lejos de su familia y amigos que cuando se acercan los cumpleaños o la Navidad quieren tener un detalle con ellos. ¿Cómo mandarles un libro, unas flores,...? Muchos ya han encontrado la solución, buscar a través de Internet un distribuidor en la zona del destinatario, dar la orden a través de Internet y pagar el correspondiente importe mediante tarjeta de crédito.

Todo ello visto desde el lado doméstico, porque las ventajas en el mundo de los negocios, en las operaciones empresa-empresa, o triangulares empresa-banco-empresa, pueden llegar a ser realmente importantes.

Hablando de bancos Vinton Cerf se sorprendió del papel que la banca electrónica, y los propios bancos como facilitadores del acceso a Internet están cobrando en España. Aunque parezca mentira estamos a la cabeza de Europa en ello.

... Y EL VINO DE LA RIBERA NO PUDO FALTAR

He dejado para el final «lo más importante» de aquel encuentro con uno de los padres de Internet. Este hombre elegante tiene fama de ser buen gourmet y excelente catador. Los anfitriones de aquella comida para ocho personas, un día espléndido en el Club de Campo, lo sabían y quisieron estar a la altura de las circunstancias: jamón ibérico, queso manchego bien curado y Pesquera crianza del 96. «¡Excelente!», dijo Vint tras paladearlo, y como no podía ser menos, de los vinos de Australia, al parecer muy conocidos y reputados entre los internautas aunque a uno precios nada despreciables, saltamos a los vinos de la Ribera y la conversación discurrió mezclando los temas técnicos con los temas personales.

A los postres las correspondientes fotografías y diplomas de agradeci-

El pueblo, ayer

RECUERDOS DE MI PASO POR LA IGLESIA DE GUMIEL CAPÍTULO I

La última y reciente restauración del hermoso retablo mayor de la iglesia de Santa María de Gumiel me trae a la memoria algunos recuerdos de mi paso por la villa gomellana. Digo bien, mi paso por mi pueblo, pues mi estancia en él ha sido esporádica y transitoria en el transcurso y devenir del tiempo desde que salí por primera vez en 1954. En octubre de aquel año partía para tierras levantinas en compañía de mi madre y mi tía paterna María, una y otra en paz descansan. En la calle Eixarchs de la insigne y magnífica ciudad de Valencia nos recibía la dilecta sor Felipa de Gumiel, religiosa gomellana que reside en la actualidad en Segorbe, famosa ciudad castellanense de la comunidad valenciana.

En la ciudad del Turia, río Guadalaviar por tierras turolenses, espigué las primeras notas que iniciarían mi fichero dedicado a Gumiel de Izán. Apuntes tomados de la obra *España, sus monumentos y artes. Su naturaleza e historia. Burgos*, de Rodrigo Amador de los Rios entre cuyas líneas ensalzaré la iglesia del pueblo de Gumiel de Izán.

«Cuenta con el muy notable edificio de su iglesia, levantado sobre un atrio provisto de balaustres; y aunque en su aspecto exterior parece haber sido construido en el siglo XVII, colocado bajo la advocación de Santa María, se ofrece no obstante en su interior el templo suntuoso, compuesto de tres naves espaciosas del siglo XV, y enriquecido de magnífico púlpito de yesería, cuyo tornavoz desdice, con el órgano, del resto de la fábrica, mientras surge en la Capilla Mayor hermoso retablo de la misma época que la igle-



sia, y se ostentaban, particularmente en la nave de la Epístola, que la de ingreso, varios arcos sepulcrales, algunos de ellos convertidos en confesionarios, y dos pilas de agua bendita, ojivales asimismo y merecedora en especial estima la de la derecha”

Cuando volví al pueblo, después de una década de ausencia, noté diversos cambios, novedades y progresos técnicos en la villa, pero quiero recordar solamente aquí la transformación que había sufrido la iglesia. El templo, que yo conocí de niño, todavía conservaba “el magnífico púlpito de yesería” y otros retablos sites en columnas laterales, que podemos contemplar en fotografías antiguas, que retirarían después de la declaración de la iglesia de Gumiel de Izán como monumento nacional en 1962. Tal vez algún gomellano conserve alguna fotografía en que aparezca el púlpito, del cual no se conserva el mínimo resto material, y que sería interesante su publicación en la revista “Nos Interesa”. Según mis referencias, vive en Barcelona algún hijo de gomellanos que conserva interesante archivo fotográfico relativo a nuestra villa.

El DECRETO 2121/1962, de 3 de agosto de 1962 (B.O.E. del 13 de agosto de 1962) por el que se declara monumentos histórico la iglesia parroquial de Gumiel de Izán creemos conveniente transcribir y conservar en NOS INTERESA, el boletín de la villa gomellana. Dice así:

En la iglesia parroquial de Hizán (Burgos), gótica, de tres naves, trazada con arreglo al tipo original, derivado de la Catedral de Burgos, cuya fecha de construcción, teniendo en cuenta sus caracteres arquitectónicos, puede fijarse hacia mil cuatrocientos, se conserva un magnífico retablo emplazado a finales del siglo quince, con traza también burgalesa. Dicho retablo nace de una gran plinto con puertas hechas dos siglos después; indudablemente las tuvo el primitivo, puesto que son necesarias para servir de ostensorio transparente a cuyos lados están los cuatro evangelistas y en dos nichos laterales una virgencita gótica muy anterior y una figura con un gran escudo.

Componen el retablo propiamente dicho cinco series verticales de “casas”, cada una con su correspondiente crestería, formada siem-

las gracias por ese detalle, ya que sabe lo mucho que cuesta expresarse en un idioma que no es el propio. Vinton Cerf es un hombre que observa y vive la realidad allá donde va.

UNA INTERNET PARA TODOS

«...pero no lo será hasta que en cada casa, en cada negocio, en cada escuela, en cada pueblo y en cada país del Globo, se pueda acceder a Internet sin limitación, a cualquier hora y en cualquier idioma».(2)

Con estas palabras podríamos resumir la visión de un hombre que sabe documentarse sobre los sitios a los que acude y que no pierde oportunidad para aprender más sobre esos lugares. Vinton Cerf pregunta, toma notas que guarda en sus bolsillos para más tarde utilizarlas en sus trabajos o en sus conferencias. No nos debe extrañar, por tanto, que pudiera dar datos sobre cómo estaban las cosas en nuestro propio país, del auge que ha tomado Internet y de cómo se van incorporando a ella empresas, instituciones, comunidades escolares y particulares. Pero la realidad inmediata no fue problema para a renglón seguido hablar de del proyecto de llevar Internet a Marte (3), en el que actualmente trabaja, para finalizar hablando de la Internet del futuro augurando, con un gesto de humor, que llevaremos la Internet puesta hasta en la ropa interior (4).

LAS COMPRAS A TRAVÉS DE INTERNET

Ni en la conferencia ni en la conversación durante la comida que le siguió pudo faltar esta área de Internet, acicate principal para el mundo de los negocios. Todo el mundo cree, y Vinton Cerf no es una excepción aunque su visión quizás tenga que ver menos con el cuento de la lechera que las de otros, que Internet es un buen lugar para hacer negocios, y que los pequeños comerciantes tienen su oportunidad para colocar su escaparate y sus productos hasta en la otra punta del Globo si fuera preciso. Pero ¿qué productos y qué mundo?

Vinton Cerf es un hombre privilegiado, privilegiado en lo económico, privilegiado en lo intelectual, pero realista. Él habla de neveras futuristas en las cocinas de las casas en las que en vez de pegar con imanes y en papelitos las cosas que tenemos que comprar, estas se anoten directa-

GUMIEL EN MARCHA

En este apartado, publicaremos todas las notas, artículos y reportajes de Asociaciones, grupos o personas, con carácter cultural o social. PORQUE GUMIEL ESTÁ EN MARCHA.

EL LADO HUMANO DE UNO DE LOS PADRES DE INTERNET

LA PRESENTACIÓN

Vinton Cerf, un matemático considerado como uno de los padres de la Internet (1), estuvo en Madrid a mediados de abril para participar en una jornada organizada por el Gobierno: *La sociedad de la información para todos*, y de paso, para dejarnos algo de su sabiduría y proyectos en alguna que otra conferencia que le salió por el camino.

Vinton Cerf, que ocupa cargos importantes en la principal institución en el mundo de Internet, la Internet Society, y en una empresa de telecomunicaciones, la MCI-COM, es un hombre alto y afable que no rehuye la conversación ni el trato con la gente allá por donde va. El mismo día de su llegada a Madrid y sin tan siquiera recuperarse de los trastornos del cambio de horario, acudió a la Escuela de Ingenieros de Telecomunicaciones a dar una conferencia a estudiantes y profesionales de la informática, conferencia organizada conjuntamente por dicha escuela y por la Asociación de Técnicos de Informática a la que me honro en pertenecer y representar, como en esa ocasión, cuando me toca. La conferencia, por otra parte, fue seguida, desde Barcelona y Murcia por otro grupo de estudiantes, conectados en directo por videoconferencia, uno de esos avances en las telecomunicaciones de los que tanto sabe el Sr. Cerf, y que permite seguir en directo e incluso participar en el turno de preguntas desde otros lugares.

La conferencia fue en inglés y como deferencia a él las presentaciones del acto y del conferenciante también las hicimos en ese idioma, gesto que al Sr. Cerf no pasó inadvertido pues comenzó su exposición dando

pre por un tema en Burgos abundante, que se inicia por los arcos lobulados rematados por un Irombo de lados curvilíneos.

Su fachada, fechada en el año mil setecientos veintisiete, tiene una gran escalinata que invade el muro hasta las ventanas, por desgracia sin tracerías.

Por lo expuesto, y a fin de conservar este ejemplar típico regional, a propuesta del Ministro de Educación Nacional y previa deliberación del Consejo de Ministros en su reunión del día veinte de julio de mil novecientos sesenta y dos,

DISPONGO:

Artículo primero.- Se declara monumento histórico-artístico la iglesia parroquial de Gumiel de Hizán (Burgos)

Artículo segundo.- La tutela de este monumento, que queda bajo la protección del Estado, será ejercida por el Ministerio de Educación Nacional.

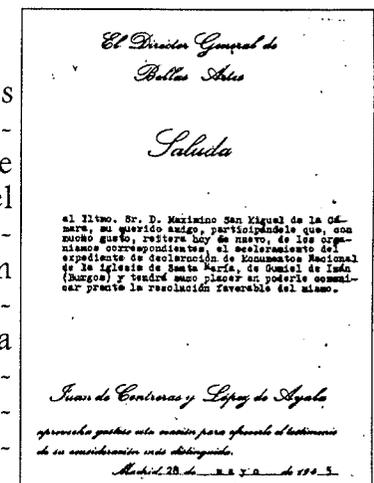
Así lo dispongo por el presente Decreto, dado en El Pazo de Meirás a ocho de agosto de mil novecientos sesenta y dos.

Francisco Franco

*El Ministro de Educación Nacional,
Manuel Lora Tamayo*

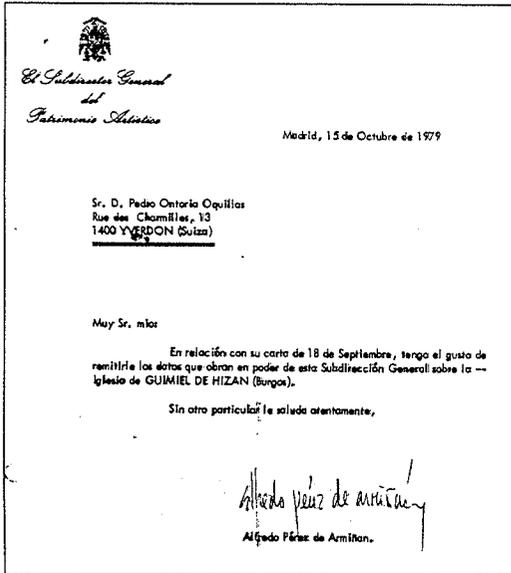


Por otra parte, es importante reproducir el siguiente documento en el que aparece el interés que puso don Maximino San Miguel de la Cámara en el aceleramiento del expediente de declaración de Monumento Nacional de la Iglesia de Santa María, de Gumiel de Hizán (Burgos) y tendrá mucho placer al poderle someter pronto la resolución favorable del mismo.



ción de Monumento Nacional de la iglesia de Santa María de Gumiel de Izán ("Nos Interesa" nº 26 pág. 20)

Con la declaración de Monumento Nacional se recibieron algunas



ayudas técnicas de los organismos oficiales limpiando y restaurando en su conjunto el hermoso retablo mayor en 1964. Sin embargo, los organismos oficiales no se preocuparon del museo gomellano que continuó arrinconado y retirado en la antigua sacristía donde daba la impresión de recogida de objetos más que de exposición, tal vez por falta de espacio y una correcta distribución.

No obstante, el Estado también ha ayudado a la conservación del templo con diferentes ayudas económicas, como consta en la reproducción adjunta. Hojeando la correspondencia, que obra en mi fichero, me gustaría reproducir la siguiente carta y datos que me facilitaron desde la Subdirección General del Patrimonio Artístico.

Pedro Ontoria

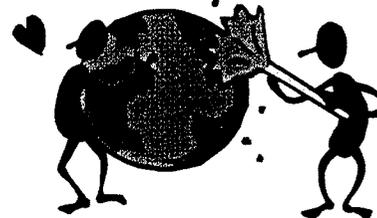
MEDIO AMBIENTE

GASOLINA ECOLÓGICA A PARTIR DEL ALCOHOL DE CEBADA

Durante el próximo mes de junio está previsto que la fábrica Eco Carburantes Españoles, S.A., situada en Escombreras (Cartagena) comience la producción de gasolina verde, un nuevo combustible fabricado a partir de la cebada. La planta producirá 100.000 m3 anuales de bioalcohol -etanol anhidro- procedentes de las plantaciones de miles de hectáreas de cereales de Castilla y León y Castilla-La Mancha.

El Consejo Superior de Investigaciones Científicas ha trabajado intensamente en el proyecto para obtener el máximo rendimiento del etanol anhidro (alcohol sin agua), compuesto que los científicos aíslan del almidón presente en la cebada.

Toda la producción de este nuevo combustible verde español (bautizado con el nombre de bioetanol) será vendida a Repsol y



Cepsa. Con esas sustancias, las empresas petroleras aumentarán el octanaje de sus gasolinas, a la vez que reducirán el contenido de plomo. La medida se enmarca en la normativa de la Unión Europea sobre la fabricación de carburantes limpios, que prevé que todas las gasolinas estén rectificadas con componentes oxigenados como método para aumentar el octanaje. Las gasolinas rectificadas con alcohol reducen en un 40% las emisiones de dióxido de carbono a la atmósfera y los efectos de la lluvia ácida.

Ecos - Integral

IGLESIA DE GUMIEL DE HIZAN (Burgos)

1ª.- La Iglesia Parroquial de la Asunción en Gumiel de Hizán (Burgos) fué declarada Monumento Histórico-Artístico por Decreto 2.121/1962 de 8 de Agosto. B.O.E. de 13 de Agosto de 1962.

2ª.- Las cantidades invertidas por el Estado, a través de la Dirección General del Patrimonio Artístico, Archivos y Museos han sido las siguientes:

Año 1962	150.000,--	Pts.	
Año 1964	150.000,--	"	
Año 1977	4.998.078,--	"	(realizada la obra en 1978)
	5.298.078,--	Pts.	

3ª.- Los expedientes de declaración de Monumento de la Iglesia los archiva el Servicio de Inventario General del Patrimonio Artístico.

4ª.- La villa de Gumiel de Hizán, tiene incoado expediente de declaración aunque aún no se ha acordado en Consejo de Ministros, no obstante se han invertido en la Plaza del Caudillo las siguientes cantidades:

Año 1968	500.000,--	Pts.
Año 1969	500.000,--	"

TOTAL 1.000.000,-- Pts.

5ª.- En cuanto a las preguntas del Museo Gomellano y las obras restauradas del mismo, la Subdirección General de Museos podrá facilitarlos.